

Vaše pračka

Blahopřejeme! Rozhodli jste se pro moderní, vysoce kvalitní domácí spotřebič značky Siemens. Pračka se vyznačuje nízkou spotřebou vody a energie.

U každé pračky, která opouští náš výrobní závod, je pečlivě přezkoušena její funkce a bezchybný stav.

Další informace o našich výrobcích, náhradních dílech, službách a našem příslušenství najdete na našich internetových stránkách www.siemens-home.com nebo kontaktujte naše středisko servisní služby.

Kontaktní údaje nejbližší servisní služby najdete zde, resp. v seznamu servisních služeb (v závislosti na modelu).
- CZ 251.095.546

Ekologická likvidace

Obal ekologicky zlikvidujte. Tento spotřebič je označen v souladu s evropskou směrnicí 2012/19/EU o starých elektrických a elektronických přístrojích (waste electrical and electronic equipment - WEEE). Směrnice platná v zemích EU udává způsob navrácení nebo recyklace starých zařízení.

Obsah

Strana	
■ Použití k určenému účelu	1
■ Programy	2
■ Nastavení a přizpůsobení programu	3
■ Praní	3/4
■ Po prání	4
■ Individuální nastavení	5/6
■ Upozornění na displeji	6
■ Přehled programů	7
■ Bezpečnostní pokyny	8
■ Hodnoty spotřeby	8
■ Důležitá upozornění	9
■ Vložka pro tekuté prací prostředky	9
■ Péče/čištění	9/10
■ Údržba	10
■ Co dělat, když...	11

Ochrana životního prostředí/pokyny pro úsporu

- Pro příslušný program využijte maximální množství prádla.
- Běžně zašpiněné prádlo perte bez předpírky.
- Teploty, které lze zvolit, se vztahují ke značkám pro ošetřování na textiliích. Teploty ve spotřebiči se od nich mohou lišit, aby byl zajištěn optimální poměr úspory energie a výsledku prání.
- Prací prostředky dávkujte podle údajů výrobce a tvrdosti vody.
- Pokud budete prádlo následně sušit v sušičce, rychlost odstředování zvolte podle návodu výrobce sušičky.

Použití k určenému účelu

- výhradně pro použití v domácnosti,
- k prání textilií vhodných pro prání v pračce a vlny určené pro ruční prání v pracím roztoku,
- k provozu se studenou pitnou vodou a běžnými pracími a ošetřovacími prostředky, které jsou vhodné pro použití v pračce.
- Děti od 8 let, osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi a osoby s nedostatečnými zkušenostmi či vědomostmi smí tuto pračku obsluhovat pouze **pod dozorem** nebo pokud byly instruovány zodpovědnou osobou..

- ! - **Nenechávejte děti bez dozoru v blízkosti pračky!**
- **Děti si nesmí se spotřebičem hrát!**
- **Děti nesmí bez dozoru provádět čištění a údržbu!**
- **Domácí zvířata udržujte v dostatečné vzdálenosti od pračky!**

Programy

Podrobný přehled programů → strana 7.
Teplotu a rychlost odstředování lze navolit individuálně, v závislosti na zvoleném programu a stádiu programu.

Cottons (Koch/Bunt)	odolné textilie
+ Prewash (+ Předpírka)	odolné textilie, předpírka na 30 °C
Easy-Care (Nemačkávé)	nemačkávé textilie
+ Prewash (+ Předpírka)	nemačkávé textilie, předpírka na 30 °C
Mix	rozdílné druhy prádla
Delicate/Silk (Jemné/hedvábní)	choulostivé prací textilie
Wool (Vlna)	vlna vhodná pro ruční prání/praní v pračce
Rinse (Máchání)	máchání navíc s odstředováním
Spin (Odstředování)	ručně praného prádla
Empty (odčerpání)	máčací vody při ---- (bez závěrečného odstředování)
Super (Extra krátký) 30'/15'	krátký program
Hygiene	odolné textilie
Shirts/Business (Košíle/halenky)	textilie z mikrovlákna, na prádlo nepoužívejte aviváž
Jeans	tmavé textilie

Příprava

! Instalaci proveďte odborně podle zvláštního návodu k instalaci.

Zkontrolujte pračku

- Nikdy nepoužívejte poškozenou pračku!
- Kontaktujte servisní službu!

Zapojte síťovou zástrčku

- ! - Pouze suchýma rukama!
- Síťový kabel uchopte za zástrčku!

Otevřete přívod vody



Třídění a vložení prádla
Řiďte se pokyny pro ošetřování prádla od výrobce! Podle údajů na visačkách. Nepřekračujte maximální naplnění → strana 7.

Dodržte důležitá upozornění → strana 9.
Vkládejte malé a velké kusy prádla! Zavřete dvířka. Nepřiskřípněte prádlo mezi dvířka a gumové těsnění.

Naplnění pracího a ošetřovacího prostředku

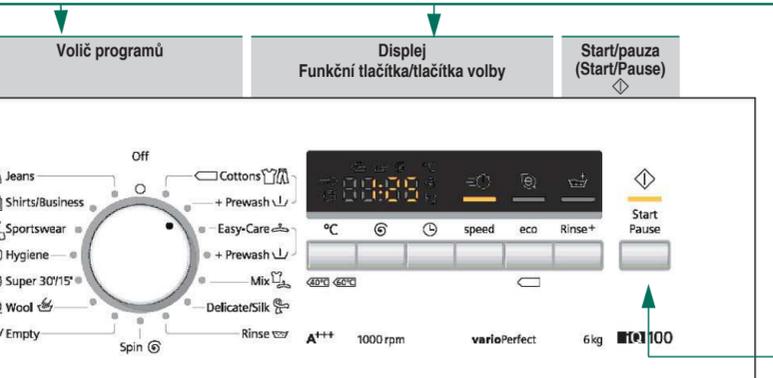
Dávkujte podle: množství prádla, zašpinění, tvrdosti vody (informujte se u své vodárny) a údajů výrobce. U modelů bez vložky pro tekuté prací prostředky: Tekutý prací prostředek naplňte do příslušné dávkovací nádoby a vložte do bubnu. Během provozu: Opatrně při otevírání násypky na prací prostředky!

Vložka pro tekuté prací prostředky (v závislosti na modelu), strana 10

Komora II: prací prostředek pro hlavní prání, změkčovací prostředek, bělicí prostředek, sůl na skvrny
Komora I: prací prostředek pro předpírku

Husté aviváže a škroby zředte vodou. Zabráňte tak ucpaní.

Nastavení ** a přizpůsobení programu



col d - 90	°C (Teplota)	Volba teploty (col d = studená)
---- - 1000*	⊙ (ot/min) (rychlost odstředování)	Volba rychlosti odstředování (* v závislosti na modelu) nebo ---- (stop po máchání = bez závěrečného odstředování, voda zůstane ležet v poslední máčací vodě, displej ----)
1h - 24h	⌚ (Doba skončení)	Skončení programu za...
Ukazatele stavu		Ukazatele průběhu programu:
⊙ 3nd		Praní, máchání, odstředování, délka program, resp. konec programu
		Dětská pojistka → strana 5

**Když na displeji bliká symbol , je aktivní dětská pojistka → deaktivace, strana 5.

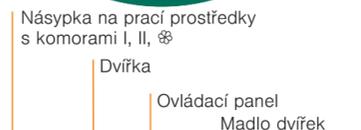
Funkční tlačítka a tlačítka volby → individuální nastavení, str. 5.

! Volič programů pro zapnutí a vypnutí pračky a pro volbu programu. Lze otáčet v obou směrech.

Stiskněte Start/pauza (Start/Pause)

! Při delším stisknutí funkčních tlačítek se spustí automatický průběh možností nastavení!

Praní



Vypnutí

Volič programů nastavte na **Off (vypnuto)**.

Zavřete přívod vody

U modelů Aqua-Stop není nutné → upozornění v návodu k instalaci, strana 7.

Vyjmutí prádla

Otevřete dvířka a vyjměte prádlo. Pokud je aktivní ---- (stop po máchání = bez závěrečného odstředování): Nastavte volič programů na **Empty** (odčerpání) nebo zvolte rychlost odstředování. Stiskněte start/pauza (Start/Pause).

- Odstraňte eventuelní cizí tělesa – nebezpečí vzniku rzi.
- Dvířka a násypku na prací prostředky nechte otevřená, aby mohla vyschnout zbytková voda.

Konec programu, když...

... se na displeji zobrazí **End**.

Přerušení programu

- U programů s vysokou teplotou:
 - Nechte prádlo vychladnout: Zvolte Rinse (máchání).
 - Stiskněte start/pauza (Start/Pause).
- U programů s nízkou teplotou:
 - Zvolte **Spin** (odstředování) či **Drain** (odčerpání) (pokud má proběhnout jen odčerpání: (rychlost odstředování) nastavte na ----).
 - Stiskněte start/pauza (Start/Pause).

Změna programu, když...

... jste nedopatřením zvolili nesprávný program:

- Program znovu navolte.
- Stiskněte start/pauza (Start/Pause). Nový program začne od začátku.

Pozastavení/pokračování programu...

... např. pro namáčení → strana 9. Stiskněte start/pauza (Start/Pause). Na displeji se zobrazí -P-, dvířka nejdou otevřít. Pro pokračování programu stiskněte start/pauza (Start/Pause).

Individuální nastavení

Funkční tlačítka

Před spuštěním programu a když zvolený program běží, můžete změnit rychlost odstředování a teplotu. Výsledek závisí na fázi, ve které se program nachází.

°C (Teplota)

Zobrazenou teplotu prání můžete změnit. Maximální zvolitelná teplota prání závisí na nastaveném programu.

(ot/min) (rychlost odstředování // ---- (stop po máchání = bez závěrečného odstředování))

Můžete změnit zobrazenou rychlost odstředování nebo nastavit ---- (stop po máchání = bez závěrečného odstředování, prádlo zůstane po posledním máchání ležet ve vodě, displej ----). Maximální zvolitelná rychlost odstředování závisí na modelu a nastaveném programu.

⌚ (Doba skončení)

Při zvolení programu se zobrazí příslušná délka programu. Start programu můžete před jeho spuštěním odložit. Doba skončení lze nastavit v hodinových krocích, max. 24 h. Stiskněte tlačítko ⌚ (doba skončení) tolikrát, dokud se nezobrazí požadovaný počet hodin (h=hodina). Stiskněte start/pauza (Start/Pause).

Tlačítka volby → přehled programů, strana 7

speed (Rychlé prání) Pro prání po kratší dobu se srovnatelnou účinností prání jako u standardního programu. Maximální množství prádla → přehled programů, strana 7.

eco (Ekonomické prání) Pro úsporu energie se srovnatelnou účinností prání jako u standardního programu.

Rinse+ (Přídavné máchání) Zvýšený stav vody a přídavné máchání prádla, prodloužená doba prání. Pro oblasti s velmi měkkou vodou nebo pro další zlepšení výsledku máchání.

Dětská pojistka

na displeji
Pračku zajistíte proti změně nastavených funkcí nedopatřením. **Zapnutí/vypnutí:** po spuštění/skončení programu držte cca 5 sekund stisknuté tlačítko start/pauza (Start/Pause).
Upozornění: Dětská pojistka může zůstat aktivovaná až do příštího spuštění programu i po vypnutí pračky! Před spuštěním programu potom dětskou pojistku deaktivujte a popř. po spuštění programu opět aktivujte.

Start/pauza (Start/Pause)

Pro spuštění, resp. pozastavení a pokračování programu a pro aktivaci/deaktivaci dětské pojistky.

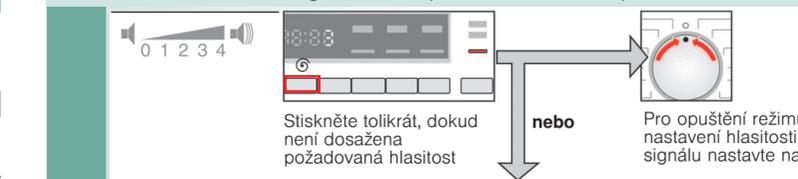
Individuální nastavení

Signál

1. Aktivace režimu nastavení hlasitosti signálu



2. a) Nastavení hlasitosti signálů tlačítek (v závislosti na modelu)



2. b) Nastavení hlasitosti upozorňujících signálů



Upozornění na displeji v závislosti na modelu

E: 17	Úplně otevřete přívod vody (studená voda); může být zalomená nebo přiskřípnutá přívodní hadice; příliš nízký tlak vody; údržba, vyčistěte sítko → strana 10.
E: 18	Ucpané čerpadlo; údržba, vyčistěte čerpadlo → strana 10. Ucpaná odtoková hadice/odtoková trubka; údržba, vyčistěte odtokovou hadici u sifonu → strana 10.
E: 23	Voda v záchytné vaně na dně, netěsnost spotřebiče. Zavřete přívod vody. Zavolejte servisní službu!
	Aktivní dětská pojistka, deaktivace → strana 5.
Jiné ukazatele	Vypněte spotřebič, počkejte 5 sekund a znovu ho zapněte. Pokud se ukazatel zobrazí znovu, zavolejte servisní službu.

Programy	°C	Max.	Druh prádla	Volby: upozornění
Cottons (Vývářka/barevné) + Prewash (+ Předprírka)	c.o.L.d - 90 °C c.o.L.d - 60 °C	6 kg/ 3,5 kg*	odolné textilie, bavlněné nebo jiné textilie s možností vývarki	Speed= (rychlé praní)*, Eco @ (ekonomické praní), Rinse+ (přídavné máchání)
Hygiene	c.o.L.d - 60 °C	3 kg	nemačkávané textilie z bavlny, lnu, syntetických nebo směsových materiálů	Speed= (rychlé praní)*, Eco @ (ekonomické praní), Rinse+ (přídavné máchání), delší praní při zvolené teplotě, větší množství vody, přídavné máchání
Easy-Care (Nemačkávané) + Prewash (+ Předprírka)	c.o.L.d - 60 °C c.o.L.d - 40 °C	3 kg 2,5 kg	textilie z bavlny nebo nemačkávané textilie	Speed= (rychlé praní)*, Eco @ (ekonomické praní), Rinse+ (přídavné máchání)
Jeans	c.o.L.d - 40 °C	3 kg	tmavé textilie z bavlny a tmavé nemačkávané textilie	Speed= (rychlé praní)*, Eco @ (ekonomické praní), Rinse+ (přídavné máchání); omezené odsířování po máchání a závěrečné odsířování
Shirts/Business (Kostičer/tenisky)	c.o.L.d - 60 °C	2 kg	nezářehné košile z bavlny, lnu, syntetických nebo směsových tkanin	Speed= (rychlé praní)*, Eco @ (ekonomické praní), Rinse+ (přídavné máchání)
Delicate/Silk (Jemné/hedvábní)	c.o.L.d - 40 °C	2 kg	pro choulostivé prací textilie např. z hedvábní, saténu, syntetických a směsových tkanin (např. záclony)	Speed= (rychlé praní)*, Eco @ (ekonomické praní), Rinse+ (přídavné máchání)
Wool (Vlna)	c.o.L.d - 30 °C	2 kg	textilie z vlny nebo podílem vlny vhodné pro ruční praní nebo praní v pračce	Speed= (rychlé praní)*, Eco @ (ekonomické praní), Rinse+ (přídavné máchání)
Sportswear	c.o.L.d - 40 °C	3,5 kg/ 2 kg	nemačkávané textilie z bavlny, lnu, syntetických nebo směsových materiálů	Speed= (rychlé praní)*, Eco @ (ekonomické praní), Rinse+ (přídavné máchání)
Super/Quick 30/15' (Extra krátký 30/15)	c.o.L.d - 40 °C	3,5 kg/ 2 kg	textilie z mikroválkna	Speed= (rychlé praní)*, Eco @ (ekonomické praní), Rinse+ (přídavné máchání)

Přídavné programy
 Redukované naplnění při volbě **Speed Perfect** (rychlé praní).
 i Programy bez předprírky - prací prostředek dejte do komory II, program s předprírkou - prací prostředek rozdělte do komory I a II.

BSH Hausgeräte GmbH
 Carl-Wery-Strasse 34 81 739 München GERMANY
 Vyrobeno BSH Hausgeräte GmbH v licenci k ochranné známce Siemens AG.
 9511 / 9000948199
 WM10B262BY

! Bezpečnostní pokyny

- Přečtěte si návod k použití a návod k instalaci a všechny ostatní informace, které byly k pračce přiloženy a postupujte podle nich.
- Dokumenty uchovejte pro pozdější potřebu.

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem

- Síťovou zástrčku vytahujte ze zásuvky pouze za kryt zástrčky, nikoli za kabel!
- Síťovou zástrčku zapojte/vypojte pouze suchými rukama.

Ohrožení života

U spotřebičů, které dosloužily:

- Síťovou zástrčku vytáhněte ze zásuvky.
- Síťový kabel odřízněte a spolu se zástrčkou odstraňte.
- Zničte zámek dvířek. Zabráňte tomu, aby se děti dostaly do ohrožení života.

Nebezpečí udušení

- Obaly, fólie a jejich části udržujte mimo dosah dětí.

Nebezpečí otravy

- Prací a ošetrovací prostředky udržujte mimo dosah dětí.

Nebezpečí výbuchu

- Kusy prádla předem ošetřené čistícími prostředky obsahujícími rozpouštědla, např. prostředky na odstraňování skvrn nebo pracím benzinem, mohou po vložení způsobit výbuch.
- Kusy prádla před vložním důkladně vymáchejte v ruce.

Nebezpečí poranění

- Dvířka mohou být velmi horká.
- Pozor při odčerpávání horkého pracího roztoku.
- Nestoupejte na pračku.
- Neopírejte se o otevřená dvířka.
- Pokud se buben ještě točí, nesahejte do něj.

Hodnoty spotřeby

Program	Naplnění	Energie***	Voda***	Délka programu***
Cottons (Vývářka/barevné) 20 °C	6 kg	0,30 kWh	68 l	2 ¼ h
Cottons (Vývářka/barevné) 40 °C*	6 kg	0,95 kWh	68 l	2 ¼ h
Cottons (Vývářka/barevné) 60 °C	6 kg	1,60 kWh	68 l	2 ¼ h
Cottons (Vývářka/barevné) 90 °C	6 kg	2,45 kWh	76 l	2 ¼ h
Easy-Care (Nemačkávané) 40 °C*	3 kg	0,70 kWh	46 l	1 ¾ h
Mix 30 °C	2,5 kg	0,40 kWh	44 l	1 h
Delicate/Silk (Jemné/hedvábní) 30 °C	2 kg	0,30 kWh	37 l	¾ h
Wool (Vlna) 30 °C	2 kg	0,20 kWh	43 l	¾ h

*Nastavení programu pro kontrolu podle platné normy EN60456.
 Pokyn pro srovnávací testy: Pro vyzkoušení zkušebních programů perte uvedené množství prádla s maximální rychlostí odsířování.

Program	Přídavná funkce	Naplnění	Roční spotřeba energie	Roční spotřeba vody
Cottons (Vývářka/barevné) 40/60 °C**	eco	6 kg/3 kg	153 kWh	10560 l

** Nastavení programu pro zkoušku a opatření energetickým štítkem podle směrnice 2010/30/EU se studenou vodou (15 °C).
 *** Hodnoty se liší od uvedených hodnot podle tlaku vody, tvrdosti vody, teploty přiváděné vody, pokojové teploty, druhu, množství a zašpinění prádla, použitého pracího prostředku, kolísání síťového napětí a zvolených voleb.

! Důležitá upozornění

Před prvním praním

Nevkládejte do pračky prádlo! Otevřete přívod vody. Do komory II naplňte:

- cca 1 litr vody
- prací prostředek (dávkování podle údaje výrobce pro mírně zašpiněné prádlo a podle stupně tvrdosti vody)

Volič programů nastavte na **Easy-Care** (nemačkávané) 60 °C a stiskněte Start/pauza (**Start/Pause**) . Na konci programu nastavte volič programů na Off (vypnuto).

Šetřete prádlo i pračku

- Při dávkování veškerých pracích, pomocných a čistících prostředků bezpodmínečně dodržujte pokyny výrobce.
- Vyprázdněte kapsy.
- Pozor na kovové předměty (kancelářské sponky atd.).
- Choulostivé prádlo perte v síťce/sáčku (punčochy, záclony, podprsenky s kosticemi).
- Zavřete zipy, zapněte knoflíky na povlečení.
- Kartáčkem odstraňte písek z kapes a záhybů.
- Záclonové žabky odstraňte, nebo je zavažte do sítky/sáčku.

Vložení prádla

Vkládejte malé a velké kusy prádla! Nepřiskřípněte prádlo mezi dvířka a gumové těsnění.

Rozdílné zašpiněné prádlo

Nové prádlo perte zvlášť.

lehce Bez předprírky. Příp. zvolte volbu **Speed perfect** (rychlé praní).

Příp. předem ošetřete skvrny.

silně Vložte menší množství prádla. Zvolte program s předprírkou.

Namáčení

Vložte prádlo stejné barvy.

Do komory II dejte namáčecí nebo prací prostředek podle údajů výrobce. Volič programů nastavte na **Cottons (vývářka/barevné) 30 °C** a stiskněte start/pauza (**Start/Pause**) . Cca po 10 minutách zastavte program stisknutím Start/pauza (**Start/Pause**) . Po uplynutí požadované doby namáčení znovu stiskněte Start/pauza (**Start/Pause**) , pokud se má v programu pokračovat, nebo program změňte.

Škrobení

Prádlo by nemělo být ošetřeno aviváží.

Škrobení lze provádět tekutým škrobem v rámci všech pracích programů. Škrob dávkujte podle údajů výrobce do násypky pro aviváž (příp. ji předem vyčistíte).

Barvení/odbarvování

Barvení lze provádět pouze v rozsahu běžném v domácnosti. Sůl může poškodit ušlechtilou ocel! Dodržujte pokyny výrobce barvicího prostředku! **Neodbarvujte** v pračce prádlo!

! Vložka pro tekuté prací prostředky podle modelu

Pro dávkování tekutých pracích prostředků použijte vložku:

- Zcela vyjměte násypku na prací prostředky → strana 10.
- Vložku posuňte dopředu.
- Vložku nepoužívejte (posuňte ji nahoru):
 - u gelových pracích prostředků,
 - u programů s předprírkou nebo funkcí (doba skončení).



Péče/čištění

- **Plášt' pračky, ovládací panel**
 - Zbytky pracích prostředků ihned odstraňte.
 - Otřete měkkým, vlhkým hadrem.
 - Čištění proudem vody zakázáno.

! Péče/čištění

Cištění násypky na prací prostředky...

... jsou-li v ní zbytky pracího prostředku nebo aviváže.



1. Násypku vytáhněte, vložku zatlačte dolů, násypku zcela vyjměte.
2. Vyjmutí vložky: Prstem vytlačte vložku zdola nahoru.
3. Vyplachovací misku a vložku vyčistěte vodou a kartáčkem a vysušte je.
4. Nasaďte vložku a nechte ji zaskočit (váleček nasadte na vodici čep).
5. Násypku na prací prostředky zasuňte zpět.

Násypku na prací prostředky nechte otevřenou, aby mohla vyschnout zbytková voda.

Prací buben

Dvířka nechte otevřená, aby buben vyschnul. Rezávé skvrny - použijte čistící prostředek bez chloru, nepoužívejte drátěnku.

Odstraňování vodního kamene

Nevkládejte do pračky prádlo!
 Při správném dávkování pracího prostředku není nutné. V případě potřeby ho provádějte podle údajů výrobce prostředku na odstraňování vodního kamene. Vhodné odstraňovače vodního kamene můžete obdržet prostřednictvím našich internetových stránek nebo naší servisní služby (→ strana 1).

Nebezpečí opaření!

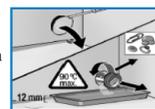
- Prací roztok nechte vychladnout!
- Zavřete přívod vody!

Cerpadlo pracího roztoku

Volič programů nastavte na **Off (vypnuto)**, vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky.

1. Otevřete krytku pro údržbu.
2. Opatrně odšroubujte krytku čerpadla (zbytková voda).
3. Vyčistěte vnitřní prostor, závit krytky čerpadla a těleso čerpadla (oběžné kolo čerpadla musí mít možnost se otáčet).
4. Krytku čerpadla nasaďte zpět a zašroubujte.
5. Nasaďte krytku pro údržbu.

Abyste zabránili tomu, aby při příštím praní otekl nevyužitý prací prostředek: Do komory II nalijte 1 l vody a spusťte program **Empty** (odčerpání).



Ucpaná odtoková hadice u sifonu

Volič programů nastavte na **Off (vypnuto)**, vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky.

1. Povolte hadicovou objímku, opatrně vytáhněte odtokovou hadici (Pozor! zbytková voda).
2. Vyčistěte odtokovou hadici a hrdlo sifonu.



3. Znovu nasaďte odtokovou hadici a místo připojení zajistěte hadicovou objímku.

Ucpané sítko v přívodu vody

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem
 Bezpečnostní zařízení Aqua-Stop neponožte do vody (jeho součástí je elektrický ventil).

Odtlakování v přívodní hadici:

1. Zavřete přívod vody!
2. Zvolte libovolný program (kromě **Spin** (odstředování) / **Empty** (odčerpání).
3. Stiskněte Start/pauza (**Start/Pause**) . Program nechte běžet cca 40 s.
4. Volič programů nastavte na **Off (vypnuto)**. Síťovou zástrčku vytáhněte ze zásuvky. Vyčistěte sítko:
 - Odpojte hadici od přívodu vody.
 - Sítko vyčistěte malým kartáčkem.
5. A/nebo u modelů Standard a Aqua-Secure: Odpojte hadici na zadní straně spotřebiče, kleštěmi vyjměte sítko a vyčistěte ho.
6. Připojte hadici a zkontrolujte těsnost.

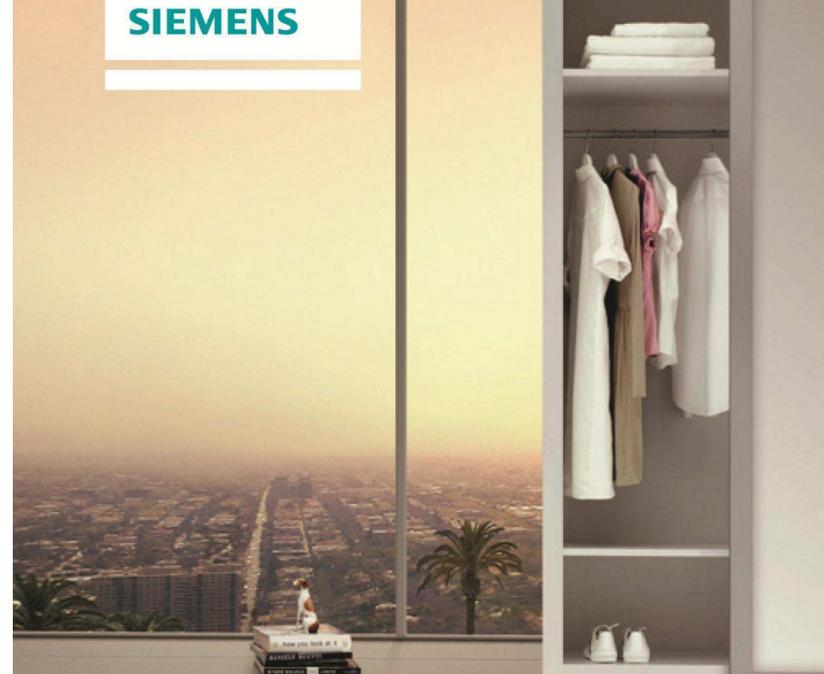


Co dělat, když...

● Vytéká voda.	- Řádně upevněte/vyměňte odtokovou hadici. - Dotáhněte závit přívodní hadice.
● Nenatéká voda. Prací prostředek nebyl spláchnutý.	- Stiskli jste Start/pauza (Start/Pause) ? - Je otevřený přívod vody? - Není příp. ucpané sítko? Vyčistěte sítko → strana 10. - Není zalomená nebo přiskřípnutá přívodní hadice?
● Dvířka nelze otevřít.	- Je aktivní bezpečnostní funkce. Přerušení programu? → strana 4. - Nezvolili jste - - - (stop po máchání = bez závěrečného odstředování)? → strana 3,4.
● Program se nespustí.	- Stiskli jste Start/pauza (Start/Pause) nebo jste nastavili (doba skončení)? - Jsou zavřená dvířka? - Není aktivní dětská pojistka? Deaktivujte ji → strana 5.
● Prací roztok se neodčerpává.	- Nezvolili jste - - - (stop po máchání = bez závěrečného odstředování)? → strana 3,4. - Vyčistěte čerpadlo pracího roztoku → strana 11. - Vyčistěte odtokovou trubku a/nebo odtokovou hadici.
● V bubnu není vidět voda.	- Nejedná se o závadu - voda je mimo viditelnou oblast.
● Výsledek odstředování není uspokojivý. Prádlo je mokré/příliš vlhké.	- Nejedná se o závadu - systém kontroly rovnoměrného rozložení prádla přerušil odstředování, nerovnoměrné rozložení prádla. Rozmístěte v bubnu malé a velké kusy prádla. - Nezvolili jste příliš nízké otáčky? → strana 5.
● Doba trvání programu se během pracího cyklu změní.	- Nejedná se o závadu - průběh programu je optimalizován pro příslušný prací proces. Tak může dojít ke změně doby trvání, která je zobrazená na displeji.
● Opakovaný náběh odstředování.	- Nejedná se o závadu - systém kontroly rovnoměrného rozložení prádla se snaží vyrovnat nerovnoměrné rozložení prádla.
● Zbytková voda v komoře pro ošetrovací prostředek.	- Nejedná se o závadu - nedejте ke snížení účinnosti ošetrovacího prostředku. - Příp. vyčistěte vložku → strana 10.
● Zápach v pračce.	- Nechte bez prádla proběhnout program Cottons (vývářka/barevné) 90 °C . Použijte univerzální prací prostředek.
● Bliká ukazatel stavu . Z násypky na prací prostředky příp. vytéká prací prostředek.	- Nepoužili jste příliš velké množství pracího prostředku? - Smíchejte polévkovou lžičku aviváže s ½ l vody a směs nalijte do komory II (<i>Nepoužívejte na outdoorové, sportovní a péřové textilie!</i>). - Při příštím praní snižte dávkování pracího prostředku.
● Velká hlučnost, vibrace a „pochodování“ pračky při odstředování.	- Jsou patky spotřebiče zajištěné? - Zajištění patek spotřebiče → návod k instalaci. - Odstranili jste přepravní pojistky? - Odstranění přepravních pojistek → návod k instalaci.
● Během provozu nefungují displej nebo kontrolky.	- Vypadek elektrického proudu? - Nevypadla pojistka? Zapněte/vyměňte pojistku. - Pokud se porucha vyskytne znovu, kontaktujte telefonicky servisní službu.
● Průběh programu je delší než obvykle.	- Nejedná se o závadu - systém kontroly rovnoměrného rozložení prádla se snaží vyrovnat nerovnoměrné rozložení prádla opakovaným rozložením prádla. - Nejedná se o závadu - je aktivní systém kontroly pěny - zapne se navíc máchání.
● Zbytky pracího prostředku na prádle.	- Bezostátové prací prostředky ojedinele obsahují částice nerozpustné ve vodě. - Zvolte Rinse (máčení) nebo prádlo p vyprání vykartáčujte.

Nemůžete-li poruchu odstranit sami (vypnutím/zapnutím), nebo v případě potřeby oprav :
 - Volič programů nastavte na **Off (vypnuto)** a vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky.
 - Zavřete přívod vody a kontaktujte telefonicky servisní službu → návod k instalaci.

SIEMENS



Pračka WM10B262BY

siemens-home.com/welcome

cs Návod k použití

Dodržujte bezpečnostní pokyny uvedené na straně 8!

Pračku uveďte do provozu až po přečtení tohoto návodu a samostatného návodu k instalaci!

Register your product online

Vaše pračka

Blahopřejeme! Rozhodli jste se pro moderní, vysoce kvalitní domácí spotřebič značky Siemens. Pračka se vyznačuje nízkou spotřebou vody a energie.

U každé pračky, která opouští náš výrobní závod, je pečlivě přezkoušena její funkce a bezchybný stav.

Další informace o našich výrobcích, náhradních dílech, službách a našem příslušenství najdete na našich internetových stránkách www.siemens-home.com nebo kontaktujte naše středisko servisní služby.

Kontaktní údaje nejbližší servisní služby najdete zde, resp. v seznamu servisních služeb (v závislosti na modelu).
– CZ 251.095.546

Ekologická likvidace



Obal ekologicky zlikvidujte.

Tento spotřebič je označen v souladu s evropskou směrnicí 2012/19/EU o starých elektrických a elektronických přístrojích (waste electrical and electronic equipment - WEEE). Směrnice platná v zemích EU udává způsob navrácení nebo recyklace starých zařízení.

Obsah

	Strana
■ Použití k určenému účelu	1
■ Programy	1
■ Nastavení a přizpůsobení programu	3
■ Praní	3/4
■ Po praní	4
■ Individuální nastavení	5/6
■ Upozornění na displeji	6
■ Přehled programů	7
■ Bezpečnostní pokyny	8
■ Hodnoty spotřeby	8
■ Důležitá upozornění	9
■ Vložka pro tekuté prací prostředky	9
■ Péče/čištění	9/10
■ Údržba	10
■ Co dělat, když...	11



Ochrana životního prostředí/pokyny pro úsporu

- Pro příslušný program využijte maximální množství prádla.
- Běžně zašpiněné prádlo perte bez předpírky.
- Teploty, které lze zvolit, se vztahují ke značkám pro ošetřování na textiliích. Teploty ve spotřebiči se od nich mohou lišit, aby byl zajištěn optimální poměr úspory energie a výsledku praní.
- Prací prostředky dávkujte podle údajů výrobce a tvrdosti vody.
- Pokud budete prádlo následně sušit v sušičce, rychlost odstředování zvolte podle návodu výrobce sušičky.

Použití k určenému účelu

- výhradně pro použití v domácnosti,
 - k praní textilií vhodných pro praní v pračce a vlny určené pro ruční praní v pracím roztoku,
 - k provozu se studenou pitnou vodou a běžnými pracími a ošetřovacími prostředky, které jsou vhodné pro použití v pračce.
 - Děti od 8 let, osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi a osoby s nedostatečnými zkušenostmi či vědomostmi smí tuto pračku obsluhovat pouze **pod dozorem** nebo pokud byly instruovány zodpovědnou osobou..
- !** – Nenechávejte děti bez dozoru v blízkosti pračky!
– Děti si nesmí se spotřebičem hrát!
– Děti nesmí bez dozoru provádět čištění a údržbu!
– Domácí zvířata udržujte v dostatečné vzdálenosti od pračky!

Programy

Podrobný přehled programů → strana 7.
Teplotu a rychlost odstředování lze navolit individuálně, v závislosti na zvoleném programu a stádiu programu.

Cottons (Koch/Bunt)	odolné textilie
+ Prewash ↓ (+ Předpírka)	odolné textilie, předpírka na 30 °C
Easy-Care (Nemačkávé)	nemačkávé textilie
+ Prewash ↓ (+ Předpírka)	nemačkávé textilie, předpírka na 30 °C
Mix	rozdílné druhy prádla
Delicate/Silk (Jemné/hedvábí)	choulostivé prací textilie
Wool (Vlna)	vlna vhodná pro ruční praní/praní v pračce
Rinse (Máchání)	máchání navíc s odstředováním
Spin (Odstředování)	ručně praného prádla
Empty (odčerpání)	máchací vody při ---- (bez závěrečného odstředování)
Super (Extra krátký) 30'/15'	krátký program
Hygiene	odolné textilie
Sportswear	textilie z mikrovlákna, na prádlo nepoužívejte aviváž
Shirts/Business (Košile/halenky)	nežehlivé košile
Jeans	tmavé textilie

Příprava



Instalaci proveďte odborně podle zvláštního návodu k instalaci.



Zkontrolujte pračku

- Nikdy nepoužívejte poškozenou pračku!
- Kontaktujte servisní službu!

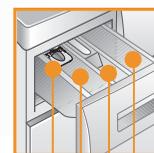


Zapojte síťovou zástrčku

- Pouze suchýma rukama!
- Síťový kabel uchopte za zástrčku!



Otevřete přívod vody



Vložka pro tekuté prací prostředky (v závislosti na modelu), strana 10

Komora II: prací prostředek pro hlavní praní, změkčovací prostředek, bělicí prostředek, sůl na skvrny

Komora ☼: aviváž, škrob

Komora I: prací prostředek pro předpírku

Volič programů

Displej Funkční tlačítka/tlačítka volby

cold - 90	°C (Teplota) 40°C - 60°C	Volba teploty (cold = studená)
---- 1000*	⊙ (ot/min) (rychlost odstředování)	Volba rychlosti odstředování (* v závislosti na závěrečném odstředování, voda zůstane le...
1h - 24h	⌚ (Doba skončení)	Skončení programu za...
Ukazatele stavu		Ukazatele průběhu programu:
3rd		Praní, máchání, odstředování, délka progr...
		Dětská pojistka → strana 5

Před prvním praním
nechte jednou proběhnout praní bez prádla → strana 9.

Třídění a vložení prádla

Řiďte se pokyny pro ošetřování prádla od výrobce!
Podle údajů na visačkách.
Podle druhu, barvy, zašpinění a teploty.
Nepřekračujte maximální naplnění → strana 7.

Dodržujte důležitá upozornění → strana 9.

Vkládejte malé a velké kusy prádla!
Zavřete dvířka. Nepřiskřípněte prádlo mezi dvířka a gumové těsnění.

Naplnění pracího a ošetřovacího prostředku

Dávky podle: množství prádla, zašpinění, tvrdosti vody (informujte se u své vodárny) a údajů výrobce.
U modelů bez vložky pro tekuté prací prostředky:
Tekutý prací prostředek naplňte do příslušné dávkovací nádoby a vložte do bubny.
Během provozu: Opatrně při otevírání násypky na prací prostředky!

i Husté aviváže a škroby zředte vodou.
Zabráníte tak ucpání.

Nastavení** a přizpůsobení programu

i **Když na displeji bliká symbol , je aktivní dětská pojistka → deaktivace, strana 5.

Funkční tlačítka a tlačítka volby
→ individuální nastavení, str. 5.

i Volič programů pro zapnutí a vypnutí pračky a pro volbu programu. Lze otáčet v obou směrech.

Stiskněte Start/pauza (Start/Pause) 

i Při delším stisknutí funkčních tlačítek se spustí automaticky průběh možností nastavení!

a modelu) nebo ---- (stop po máchání = bez žet v poslední máchací vodě, displej ----)

m, resp. konec programu

Praní

Násypka na prací prostředky s komorami I, II, 

Dvířka

Ovládací panel
Madlo dvířek



Krytka pro údržbu

1

2



3

Vypnutí

Volič programů nastavte na **Off (vypnuto)**.

Zavřete přívod vody

U modelů Aqua-Stop není nutné
→ upozornění v návodu k instalaci, strana 7.

Vyjmutí prádla

Otevřete dvířka a vyjměte prádlo.
Pokud je aktivní ---- (stop po máchání = bez závěrečného odstředování): Nastavte volič programů na **Empty  (odčerpání)** nebo zvolte rychlost odstředování. Stiskněte start/pauza (**Start/Pause**) .

i – Odstraňte eventuální cizí tělesa – nebezpečí vzniku rzi.
– Dvířka a násypku na prací prostředky nechte otevřené, aby mohla vyschnout zbytková voda.

Konec programu, když...

... se na displeji zobrazí **End**.

Přerušení programu

U programů s vysokou teplotou:
– Nechte prádlo vychladnout: Zvolte  Rinse (**máchání**).
– Stiskněte start/pauza (**Start/Pause**) .

U programů s nízkou teplotou:
– Zvolte **Spin  (odstředování)** či **Drain  (odčerpání)** (pokud má proběhnout jen odčerpání:  (ot/min) (rychlost odstředování) nastavte na ----).
– Stiskněte start/pauza (**Start/Pause**) .

Změna programu, když...

... jste nedopatřením zvolili nesprávný program:
– Program znovu navolte.
– Stiskněte start/pauza (**Start/Pause**) . Nový program začne od začátku.

Pozastavení/pokračování programu...

... např. pro namáčení → strana 9.
Stiskněte start/pauza (**Start/Pause**) . Na displeji se zobrazí - P-, dvířka nejdou otevřít. Pro pokračování programu stiskněte start/pauza (**Start/Pause**) .

Individuální nastavení

Funkční tlačítka

Před spuštěním programu a když zvolený program běží, můžete změnit rychlost odstředování a teplotu. Výsledek závisí na fázi, ve které se program nachází.

°C (Teplota)

Zobrazenou teplotu praní můžete změnit. Maximální zvolitelná teplota praní závisí na nastaveném programu.

⌚ (ot/min) (rychlost odstředování // ---- (stop po máchání = bez závěrečného odstředování))

Můžete změnit zobrazenou rychlost odstředování nebo nastavit ---- (stop po máchání = bez závěrečného odstředování, prádlo zůstane po posledním máchání ležet ve vodě, displej ----). Maximální zvolitelná rychlost odstředování závisí na modelu a nastaveném programu.

⌚ (Doba skončení)

Při zvolení programu se zobrazí příslušná délka programu. Start programu můžete před jeho spuštěním odložit. Doba skončení lze nastavit v hodinových krocích, max. 24 h. Stiskněte tlačítko ⌚ (doba skončení) tolikrát, dokud se nezobrazí požadovaný počet hodin (h=hodina). Stiskněte start/pauza (Start/Pause) ⏏.

Tlačítka volby → přehled programů, strana 7

speed ⚡ (Rychlé praní) Pro praní po kratší dobu se srovnatelnou účinností praní jako u standardního programu. Maximální množství prádla → přehled programů, strana 7.

eco ⌚ (Ekonomické praní) Pro úsporu energie se srovnatelnou účinností praní jako u standardního programu.

Rinse+ 🌊 (Přídavné máchání) Zvýšený stav vody a přídavné máchání prádla, prodloužená doba praní. Pro oblasti s velmi měkkou vodou nebo pro další zlepšení výsledku máchání.

Dětská pojistka

na displeji Pračku zajistíte proti změně nastavených funkcí nedopatřením. **Zapnutí/vypnutí:** po spuštění/skončení programu držte cca 5 sekund stisknuté tlačítko start/pauza (Start/Pause) ⏏. **Upozornění:** Dětská pojistka může zůstat aktivovaná až do příštího spuštění programu i po vypnutí pračky! Před spuštěním programu potom dětskou pojistku deaktivujte a popř. po spuštění programu opět aktivujte.

Start/pauza (Start/Pause) ⏏

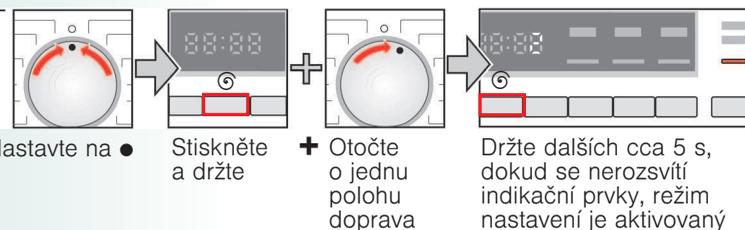
Pro spuštění, resp. pozastavení a pokračování programu a pro aktivaci/deaktivaci dětské pojistky.

Individuální nastavení

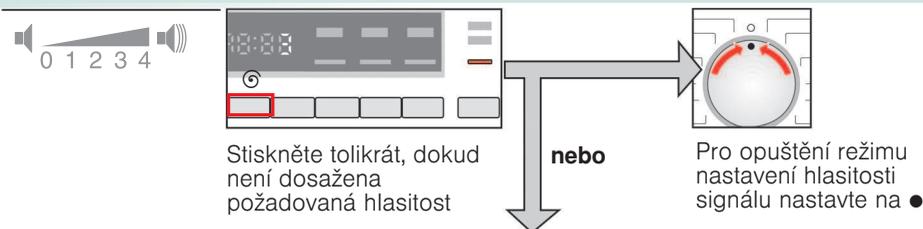
Signál

1. Aktivace režimu nastavení hlasitosti signálu

Aktivace režimu nastavení



2. a) Nastavení hlasitosti signálů tlačítek (v závislosti na modelu)



2. b) Nastavení hlasitosti upozorňujících signálů



Upozornění na displeji v závislosti na modelu

E: 17	Úplně otevřete přívod vody (studená voda); může být zalomená nebo přiskřípnutá přívodní hadice; příliš nízký tlak vody; údržba, vyčistěte sítko → strana 10.
E: 18	Ucpané čerpadlo; údržba, vyčistěte čerpadlo → strana 10. Ucpaná odtoková hadice/odtoková trubka; údržba, vyčistěte odtokovou hadici u sifonu → strana 10.
E: 23	Voda v záchytné vaně na dně, netěsnost spotřebiče. Zavřete přívod vody. Zavolejte servisní službu!
🔒	Aktivní dětská pojistka, deaktivace → strana 5.
Jiné ukazatele	Vypněte spotřebič, počkejte 5 sekund a znovu ho zapněte. Pokud se ukazatel zobrazí znovu, zavolejte servisní službu.

Programy	°C	Max.	Druh prádla	Volby: upozornění
----------	----	------	-------------	-------------------

Cottons (Vyvářka/barevné) + Prewash (+ Předpírka)	c o L d' - 90 °C	6 kg/ 3,5 kg*	odolné textilie, bavlněné nebo lněné textilie s možností vyvářky	Speed (rychlý praní)*, Eco (ekonomické praní), Rinse+ (přídavné máchání)
Hygiene	c o L d' - 60 °C			Speed (rychlý praní)*, Eco (ekonomické praní), Rinse+ (přídavné máchání); pro mimořádně choulostivou pokožku, delší praní při zvolené teplotě, větší množství vody, přídavné máchání
Easy-Care (Nemačkávané) + Prewash (+ Předpírka)	c o L d' - 60 °C	3 kg	nemačkávané textilie z bavlny, lnu, syntetických nebo směsových materiálů	Speed (rychlý praní), Eco (ekonomické praní), Rinse+ (přídavné máchání)
Mix	c o L d' - 40 °C	2,5 kg	textilie z bavlny nebo nemačkávané textilie	Speed (rychlý praní), Eco (ekonomické praní), Rinse+ (přídavné máchání)
Jeans	c o L d' - 40 °C	3 kg	tmavé textilie z bavlny a tmavé nemačkávané textilie	Speed (rychlý praní), Eco (ekonomické praní), Rinse+ (přídavné máchání)
Shirts/Business (Košile/halenky)	c o L d' - 60 °C		nežehlivé košile z bavlny, lnu, syntetických nebo směsových tkanin	Speed (rychlý praní), Eco (ekonomické praní), Rinse+ (přídavné máchání)
Delicate/Silk (Jemné/hedvábí)	c o L d' - 40 °C	2 kg	pro choulostivé prací textilie např. z hečvábí, saténu, syntetických a směsových tkanin (např. záclony)	Speed (rychlý praní), Eco (ekonomické praní), Rinse+ (přídavné máchání)
Wool (Vlna)	c o L d' - 30 °C		textilie z vlny nebo podílem vlny vhodné pro ruční praní a nebo praní v pračce	mimořádně šetrný prací program pro zabránění sražení prádla, delší přestávky během programu (textilie leží v pracím roztoku)
Sportswear	c o L d' - 40 °C		nemačkávané textilie z bavlny, lnu, syntetických nebo směsových materiálů	krátké programy vhodné pro lehce zášpiněné prádlo
SuperQuick 30/15' (Extra krátký 30/15')	c o L d' - 40 °C	3,5 kg/ 2 kg	textilie z mikrovláknna	Speed (rychlý praní), Eco (ekonomické praní), Rinse+ (přídavné máchání)
Přídavné programy				Rinse (máchání), Spin (odstředování), Empty (odčerpání)

* Redukované naplnění při volbě Speed Perfect (rychlý praní).

† Programy bez předpírky – prací prostředek dejte do komory II, programy s předpírkou – prací prostředek rozdělíte do komory I a II.

95 11 / 9000948199 WM 10B262BY

BSH Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Straße 34 81739 München GERMANY
Vyrobeno BSH Hausgeräte GmbH v licenci k ochranné známce Siemens AG.



Bezpečnostní pokyny

- Přečtěte si návod k použití a návod k instalaci a všechny ostatní informace, které byly k pračce přiloženy a postupujte podle nich.
- Dokumenty uchovejte pro pozdější potřebu.

Nebezpečí úrazu elektrickým proudem

- Síťovou zástrčku vytažte ze zásuvky pouze za kryt zástrčky, nikoli za kabel!
- Síťovou zástrčku zapojte/vypojte pouze suchýma rukama.

Ohrožení života

- U spotřebičů, které dosloužily:
- Síťovou zástrčku vytáhněte ze zásuvky.
 - Síťový kabel odřízněte a spolu se zástrčkou odstraňte.
 - Zničte zámek dvířek. Zabráníte tomu, aby se děti dostaly do ohrožení života.

Nebezpečí udušení

- Obaly, fólie a jejich části udržujte mimo dosah dětí.

Nebezpečí otravy

- Prací a ošetrovací prostředky udržujte mimo dosah dětí.

Nebezpečí výbuchu

- Kusy prádla předem ošetřené čistícími prostředky obsahujícími rozpouštědla, např. prostředky na odstraňování skvrn nebo pracím benzinem, mohou po vložení způsobit výbuch. Kusy prádla před vložením důkladně vymáchejte v ruce.

Nebezpečí poranění

- Dvířka mohou být velmi horká.
- Pozor při odčerpávání horkého pracího roztoku.
- Nestoupejte na pračku.
- Neopírejte se o otevřená dvířka.
- Pokud se buben ještě točí, nesahejte do něj.

Hodnoty spotřeby

Program	Naplnění	Energie***	Voda***	Délka programu***
Cottons (Vyvářka/barevné) 20 °C	6 kg	0,30 kWh	68 l	2 ¼ h
Cottons (Vyvářka/barevné) 40 °C*	6 kg	0,95 kWh	68 l	2 ¼ h
Cottons (Vyvářka/barevné) 60 °C	6 kg	1,60 kWh	68 l	2 ¼ h
Cottons (Vyvářka/barevné) 90 °C	6 kg	2,45 kWh	76 l	2 ¼ h
Easy-Care (Nemačkávané) 40 °C*	3 kg	0,70 kWh	46 l	1¾ h
Mix 30 °C	2,5 kg	0,40 kWh	44 l	1 h
Delicate/Silk (Jemné/hedvábí) 30 °C	2 kg	0,30 kWh	37 l	¾ h
Wool (Vlna) 30 °C	2 kg	0,20 kWh	43 l	¾ h

* Nastavení programu pro kontrolu podle platné normy EN60456.

Pokyn pro srovnávací testy: Pro vyzkoušení zkušebních programů perte uvedené množství prádla s maximální rychlostí odstředování.

Program	Přídavná funkce	Naplnění	Roční spotřeba energie	Roční spotřeba vody
Cottons (Vyvářka/barevné) 40/60 °C**	eco	6 kg/3 kg	153 kWh	10560 l

** Nastavení programu pro zkoušku a opatření energetickým štítkem podle směrnice 2010/30/EU se studenou vodou (15 °C).

*** Hodnoty se liší od uvedených hodnot podle tlaku vody, tvrdosti vody, teploty přiváděné vody, pokojové teploty, druhu, množství a zašpinění prádla, použitého pracího prostředku, kolísání síťového napětí a zvolených voleb.

! Důležitá upozornění

i Před prvním praním

Nevkládejte do pračky prádlo! Otevřete přívod vody. Do komory II naplňte:

- cca 1 litr vody
- prací prostředek (dávkování podle údaje výrobce pro mírně zašpiněné prádlo a podle stupně tvrdosti vody)

Volič programů nastavte na **Easy-Care** (nemačkávé) 60 °C a stiskněte Start/pauza (Start/Pause) ⏏. Na konci programu nastavte volič programů na Off (vypnuto).

👕 Šetřete prádlo i pračku

- Při dávkování veškerých pracích, pomocných a čisticích prostředků bezpodmínečně dodržujte pokyny výrobce.
- Vyprázdněte kapsy.
- Pozor na kovové předměty (kancelářské sponky atd.).
- Choulostivé prádlo perte v síťce/sáčku (punčochy, záclony, podprsenky s kosticemi).
- Zavřete zipy, zapněte knoflíky na povlečení.
- Kartáčkem odstraňte písek z kapes a záhybů.
- Záclonové žabky odstraňte, nebo je zavažte do sítky/sáčku.

i Vložení prádla

Vkládejte malé a velké kusy prádla!
Nepřiskřípněte prádlo mezi dvířka a gumové těsnění.

👕 Rozdílně zašpiněné prádlo

	Nové prádlo perte zvlášť.
lehce	Bez předpírky. Příp. zvolte volbu Speed perfect (rychlé prání).
	Příp. předem ošetřete skvrny.
silně	Vložte menší množství prádla. Zvolte program s předpírkou.

👕 Namáčení Vložte prádlo stejné barvy.

Do komory II dejte namáčecí nebo prací prostředek podle údajů výrobce. Volič programů nastavte na **Cottons (vyvářka/barevné) 30 °C** a stiskněte start/pauza (Start/Pause) ⏏. Cca po 10 minutách zastavte program stisknutím Start/pauza (Start/Pause) ⏏. Po uplynutí požadované doby namáčení znovu stiskněte Start/pauza (Start/Pause) ⏏, pokud se má v programu pokračovat, nebo program změňte.

👕 Škrobení Prádlo by nemělo být ošetřeno aviváží.

Škrobení lze provádět tekutým škrobem v rámci všech pracích programů. Škrob dávkujte podle údajů výrobce do násypky pro aviváž (příp. ji předem vyčistěte).

👕 Barvení/odbarvování

Barvení lze provádět pouze v rozsahu běžném v domácnosti. Sůl může poškodit ušlechtilou ocel! Dodržujte pokyny výrobce barvicího prostředku! **Neodbarvujte** v pračce prádlo!

! Vložka pro tekuté prací prostředky podle modelu

- Pro dávkování tekutých pracích prostředků použijte vložku:
 - Zcela vyjměte násypku na prací prostředky → strana 10.
 - Vložku posuňte dopředu.
- Vložku nepoužívejte (posuňte ji nahoru):
- u gelových pracích prostředků,
 - u programů s předpírkou nebo funkcí (doba skončení).



Péče/čištění

● Plášť pračky, ovládací panel

- Zbytky pracích prostředků ihned odstraňte.
- Otřete měkkým, vlhkým hadrem.
- Čištění proudem vody zakázáno.

Péče/čištění



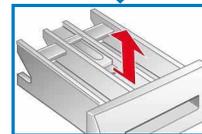
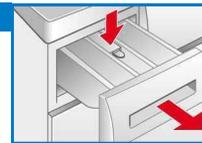
- **Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!** Síťovou zástrčku vytáhněte ze zásuvky!
- **Nebezpečí výbuchu!** Nepoužívejte rozpouštědla!



Čištění násypky na prací prostředky...

... jsou-li v ní zbytky pracího prostředku nebo aviváže.

1. Násypku vytáhněte, vložku zatlačte dolů, násypku zcela vyjměte.
2. Vyjmoutí vložky: Prstem vytlačte vložku zdola nahoru.
3. Vyplachovací misku a vložku vyčistěte vodou a kartáčkem a vysušte je.
4. Nasadte vložku a nechte ji zaskočit (váleček nasadte na vodící čep).
5. Násypku na prací prostředky zasuňte zpět.



● Prací buben

Dvířka nechte otevřená, aby buben vyschnul.
Rezavé skvrny – použijte čistící prostředek bez chloru, nepoužívejte drátěnku.

● Odstraňování vodního kamene

Nevkládejte do pračky prádlo!

Při správném dávkování pracího prostředku není nutné. V případě potřeby ho provádějte podle údajů výrobce prostředku na odstraňování vodního kamene. Vhodné odstraňovače vodního kamene můžete obdržet prostřednictvím našich internetových stránek nebo naší servisní služby (→ strana 1).

Údržba



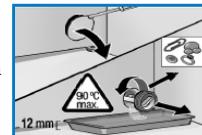
- Nebezpečí opaření!**
- Prací roztok nechte vychladnout!
- Zavřete přívod vody!



Cerpadlo pracího roztoku

Volič programů nastavte na **Off** (vypnuto), vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky.

1. Otevřete krytku pro údržbu.
2. Opatrně odšroubujte krytku čerpadla (zbytková voda).
3. Vyčistěte vnitřní prostor, závit krytky čerpadla a těleso čerpadla (oběžné kolo čerpadla musí mít možnost se otáčet).
4. Krytku čerpadla nasadte zpět a zašroubujte.
5. Nasadte krytku pro údržbu.



Abyste zabránili tomu, aby při příštím praní odtelk nevyužitý prací prostředek: Do komory II nalijte 1 l vody a spusťte program **Empty** (odčerpání).



Ucpaná odtoková hadice u sifonu

Volič programů nastavte na **Off** (vypnuto), vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky.

1. Povolte hadicovou objímku, opatrně vytáhněte odtokovou hadici (Pozor! zbytková voda).
2. Vyčistěte odtokovou hadici a hrdlo sifonu.



3. Znovu nasadte odtokovou hadici a místo připojení zajistěte hadicovou objímku.



Ucpané sítko v přívodu vody

! Nebezpečí úrazu elektrickým proudem

Bezpečnostní zařízení Aqua-Stop neponořujte do vody (jeho součástí je elektrický ventil).

Odtlakování v přívodní hadici:

1. Zavřete přívod vody!
2. Zvolte libovolný program (kromě **Spin** (odstředování) / **Empty** (odčerpání)).
3. Stiskněte Start/pauza (Start/Pause) ⏏. Program nechte běžet cca 40 s.
4. Volič programů nastavte na **Off** (vypnuto). Síťovou zástrčku vytáhněte ze zásuvky. Vyčistěte sítko:



5. Odpojte hadici od přívodu vody. Sítko vyčistěte malým kartáčkem.

A/nebo u modelů Standard a Aqua-Secure: Odpojte hadici na zadní straně spotřebiče, kleštěmi vyjměte sítko a vyčistěte ho.

6. Připojte hadici a zkontrolujte těsnost.



Co dělat, když...

● Vytéká voda.	<ul style="list-style-type: none"> - Řádně upevněte/vyměňte odtokovou hadici. - Dotáhněte závit přívodní hadice.
● Nenatéká voda. Prací prostředek nebyl spláchnutý.	<ul style="list-style-type: none"> - Stiskli jste Start/pauza (Start/Pause) ◊? - Je otevřený přívod vody? - Není příp. ucpané sítko? Vyčistěte sítko → <i>strana 10.</i> - Není zalomená nebo přiskřípnutá přívodní hadice?
● Dvířka nelze otevřít.	<ul style="list-style-type: none"> - Je aktivní bezpečnostní funkce. Přerušení programu? → <i>strana 4.</i> - Nezvolili jste - - - - (stop po máchání = bez závěrečného odstředování)? → <i>strana 3,4.</i>
● Program se nespustí.	<ul style="list-style-type: none"> - Stiskli jste Start/pauza (Start/Pause) ◊ nebo jste nastavili ☹ (dobu skončení)? - Jsou zavřená dvířka? - Není aktivní dětská pojistka? Deaktivujte ji → <i>strana 5.</i>
● Prací roztok se neodčerpává.	<ul style="list-style-type: none"> - Nezvolili jste - - - - (stop po máchání = bez závěrečného odstředování)? → <i>strana 3,4.</i> - Vyčistěte čerpadlo pracího roztoku → <i>strana 11.</i> - Vyčistěte odtokovou trubku a/nebo odtokovou hadici.
● V bubnu není vidět voda.	<ul style="list-style-type: none"> - Nejedná se o závadu – voda je mimo viditelnou oblast.
● Výsledek odstředování není uspokojivý. Prádlo je mokré/příliš vlhké.	<ul style="list-style-type: none"> - Nejedná se o závadu – systém kontroly rovnoměrného rozložení prádla přerušil odstředování, nerovnoměrné rozložení prádla. Rozmístěte v bubnu malé a velké kusy prádla. - Nezvolili jste příliš nízké otáčky? → <i>strana 5.</i>
● Doba trvání programu se během pracího cyklu změní.	<ul style="list-style-type: none"> - Nejedná se o závadu – průběh programu je optimalizován pro příslušný prací proces. Tak může dojít ke změně doby trvání, která je zobrazená na displeji.
● Opakovaný náběh odstředování.	<ul style="list-style-type: none"> - Nejedná se o závadu – systém kontroly rovnoměrného rozložení prádla se snaží vyrovnat nerovnoměrné rozložení prádla.
● Zbytková voda v komoře ☹ pro ošetřovací prostředky.	<ul style="list-style-type: none"> - Nejedná se o závadu – nedojde ke snížení účinnosti ošetřovacího prostředku. - Příp. vyčistěte vložku → <i>strana 10.</i>
● Zápach v pračce.	<ul style="list-style-type: none"> - Nechte bez prádla proběhnout program Cottons (vyvářka/barevné) 90 °C. Použijte univerzální prací prostředek.
● Bliká ukazatel stavu ☹. Z násypky na prací prostředky příp. vytéká prací prostředek.	<ul style="list-style-type: none"> - Nepoužili jste příliš velké množství pracího prostředku? Smíchejte polévkovou lžící aviváže s 1/2 l vody a směs nalijte do komory II (<i>Nepoužívejte na outdoorové, sportovní a péřové textilie!</i>). - Při příštím praní snižte dávkování pracího prostředku.
● Velká hlučnost, vibrace a „pochodování“ pračky při odstředování.	<ul style="list-style-type: none"> - Jsou patky spotřebiče zajištěné? Zajištění patek spotřebiče → <i>návod k instalaci.</i> - Odstranili jste přepravní pojistky? Odstranění přepravních pojistek → <i>návod k instalaci.</i>
● Během provozu nefungují displej nebo kontrolky.	<ul style="list-style-type: none"> - Výpadek elektrického proudu? - Nevypadla pojistka? Zapněte/vyměňte pojistku. - Pokud se porucha vyskytne znovu, kontaktujte telefonicky servisní službu.
● Průběh programu je delší než obvykle.	<ul style="list-style-type: none"> - Nejedná se o závadu – systém kontroly rovnoměrného rozložení prádla se snaží vyrovnat nerovnoměrné rozložení prádla opakovaným rozložením prádla. - Nejedná se o závadu – je aktivní systém kontroly pěny – zapne se navíc máchání.
● Zbytky pracího prostředku na prádle.	<ul style="list-style-type: none"> - Bezfosfátové prací prostředky ojedinele obsahují částice nerozpustné ve vodě. - Zvolte Rinse (máchání) nebo prádlo p vyprání vykartáčujte.
Nemůžete-li poruchu odstranit sami (vyprnutím/zapnutím), nebo v případě potřeby oprav :	
<ul style="list-style-type: none"> - Volič programů nastavte na Off (vyprnuto) a vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky. - Zavřete přívod vody a kontaktujte telefonicky servisní službu → <i>návod k instalaci.</i> 	

SIEMENS



Pračka

WM10B262BY

siemens-home.com/welcome

cs Návod k použití



Dodržujte bezpečnostní pokyny uvedené na straně 8!



Pračku uveďte do provozu až po přečtení tohoto návodu a samostatného návodu k instalaci!

Register
your
product
online